**BWRDD DIOGELU PLANT CWM TAF**

**[C1] Ffurflen ar gyfer cyflwyno ADRODDIAD mewn perthynas â diogelu plant**

**Hwb Diogelu Amlasiantaeth Cwm Taf (MASH)**

|  |
| --- |
| Cymerwyd yr atgyfeiriad gan |
| **Enw:** |  | **Swydd** |  | **Asiantaeth/Carfan:** |  |
| **Dyddiad yr atgyfeiriad yr Atgyfeiriad** |  | **Amser** |  | **Rhif ffôn** |  |
| 1. Rheswm dros Atgyfeirio |
| **Rhowch, yn fras, y pryderon diogelu neu'r pryderon Amddiffyn Plant sydd gyda chi mewn perthynas â'r plentyn/plant yma.** |  |
| **Oes gyda chi bryderon eraill mewn perthynas â’r plentyn/plant yma, neu ydyn nhw mewn perthynas â galluoedd rhianta’r rhieni/gwarcheidwaid, neu’r ddau beth?**  |  |
| **Beth yw sail eich pryderon?** |  |
| **Beth yw'r peryglon?** |  |
| ***(Pa wybodaeth ydych wedi ei chasglu am y plentyn/teulu?)*** |  |
| **Pa gymorth sydd eisoes wedi cael ei gynnig gan eich asiantaeth (a/neu asiantaethau eraill) a beth oedd y canlyniadau o ran helpu'r teulu?** |  |
| **Pam rydych chi'n atgyfeirio'r plentyn/plant yma am gymorth pellach ar yr adeg yma?** |  |

|  |
| --- |
| 2. Manylion yr ymarferydd sy'n cyflwyno'r atgyfeiriad yma |
| **Enw'r Atgyfeirydd** |  | **Swydd** |  |
| **Asiantaeth** |  | **Cyfeiriad** |  |
| **Ffôn/Ffôn symudol:** |  | **E-bost** |  |
| **Perthynas â'r Plentyn:** |  |

|  |
| --- |
| 3. Manylion y Plentyn/Person ifanc:  |
| **Cyfenw** | **Enw cyntaf** | **Oedran** | **Dyddiad Geni** | **Gwryw/Benyw** | **Ethnigrwydd (gweler y canllaw)** | **Iaith gyntaf** |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Cyfeiriad** | **Cod Post** | **Rhif ffôn** |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

|  |
| --- |
| 4. Prif Warcheidwaid y Plentyn/Person Ifanc |
| Cyfenw'r Gwarcheidwad | Enw Cyntaf y Gwarcheidwad | Dyddiad geni | Perthynas â'r plentyn | Cyfrifoldeb Rhiant?  | Gwryw/Benyw | Ethnigrwydd (gweler y ganllaw) |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |

Drop down menu: Yes = ‘Oes’

 No = ‘Nac oes’

 Unknown = ‘Anhysbys’

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Cyfeiriad** | **Cod Post** | **Rhif ffôn / Rhif ffôn symudol** | **E-bost** | **Ydy gwarcheidwaid yn ymwybodol o’r atgyfeiriad?** |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |

|  |
| --- |
| 5. Aelodau eraill y teulu, neu unrhyw bobl eraill sy'n bwysig ym mywyd y plentyn/person ifanc *(lle bo'n hysbys)* |
| **Cyfenw** | **Enw Cyntaf** | **Oedran** | **Dyddiad Geni/Dyddiad Geni Disgwyliedig** | **Gwryw/Benyw** | **Côd y Cyfeiriad** | **Ethnigrwydd (gweler y canllaw)** | **Perthynas â'r plentyn** |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Cyfeiriad** | **Cod Post** | **Rhif ffôn** |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

|  |
| --- |
| 6. Manylion y person(au) sy'n peri pryder *(lle bo'n hysbys)* |
| Cyfenw | Enw cyntaf | Oedran | Dyddiad Geni | Gwryw/Benyw | Ethnigrwydd (gweler y canllaw) | Perthynas â'r plentyn: |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Cyfeiriad** | **Cod Post** | **Rhif ffôn / Rhif ffôn symudol** | **E-bost** | Ydy’r sawl sy’n peri pryder yn gwybod am yr atgyfeiriad? (defnyddiwch y gwymplen) | Ydy’r person sy’n peri pryder yn gweithio neu’n gwneud gwaith gwirfoddol gyda phlant neu oedolion sy’n agored i niwed?(defnyddiwch y gwymplen)  | Oes anghenion yn ymwneud â chyfathrebu / dehongli ar gyfer y plentyn a/neu’r teulu? (defnyddiwch y gwymplen) |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |

Drop down menu: Yes = ‘Ydy’ for the first two questions and ‘Oes’ for the third

 No = ‘Nac ydy’ for the first two questions and ‘Nac oes’ for the third

 Unknown = ‘Anhysbys’ for the three questions

|  |  |
| --- | --- |
| Oes gan y plentyn a/neu'r teulu anabledd neu anghenion iechyd penodol? Rhowch fanylion llawn  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| Fyddai person sy'n ymweld â'r teulu mewn unrhyw berygl? |  |

|  |
| --- |
| 7. Gweithwyr proffesiynol eraill sy'n gysylltiedig ar hyn o bryd (rhaid cynnwys y meddyg teulu, yr ymwelydd iechyd a manylion yr ysgol) |
| Enw cyntaf | Enw teuluol | Swydd | Asiantaeth/Carfan | Cyfeiriad | Ffôn/ffôn symudol |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |

|  |
| --- |
| 8. Nodwch yr ymyriadau blaenorol (h.y. statudol, arbenigol neu wedi'u targedu). Rhowch y manylion llawn yn Adran 9. |
| Gwasanaethau Cymdeithasol i Blant |  |
| Gwasanaeth Iechyd Meddwl i Blant a Phobl Ifainc (CAMHS) |  |
| Anghenion addysgol arbennig neu anabledd |  |
| Iechyd arbenigol |  |
| Gwasanaethau i Oedolion (Iechyd/Camddefnyddio Sylweddau/Anabledd/Gwasanaethau Cymdeithasol/Cam-drin Domestig) |  |
| Gwasanaeth Troseddau'r Ifainc |  |
| Heddlu / Gwasanaeth prawf |  |
| Arall |  |

|  |
| --- |
| 9. Oes unrhyw asesiad wedi'i gwblhau? (*Taf, Mia*) Os oes, atodwch |
| 10. Rhoi caniatâd ar gyfer yr atgyfeiriad / Gwybod am yr atgyfeiriad Noder bod caniatâd y rhieni/gwarcheidwaid yn ofynnol ar gyfer yr atgyfeiriad yma (neu ar gyfer unrhyw gymorth a ddaw yn ei sgil), oni bai y byddai hynny'n rhoi'r plentyn/plant mewn perygl uniongyrchol o niwed pellach. Mae'r Hwb Diogelu Amlasiantaeth yn cynnwys staff o'r Gwasanaethau i Blant, y Gwasanaeth Iechyd, yr Heddlu, y Gwasanaeth Addysg a'r Gwasanaeth Prawf. Bydd rhannu gwybodaeth gan yr asiantaethau yma yn llywio'r ymateb mwyaf priodol i'r atgyfeiriad.*(Gweler y canllawiau ar gyfer y ffurflen yma (C1) a/neu cysylltwch â'r Hwb am drafodaeth cyn ei hanfon)* |
| Ydy'r rhieni/gwarcheidwaid wedi rhoi caniatâd ar gyfer yr atgyfeiriad yma? |  | Ble mae cofnod o'r caniatâd yn cael ei gadw?  |
| Ydy'r plentyn neu'r person ifanc wedi rhoi caniatâd ar gyfer yr atgyfeiriad yma? |  | Ble mae cofnod o'r caniatâd yn cael ei gadw? |
| Ydy'r rhiant/gwarcheidwad wedi rhoi caniatâd ar gyfer atgyfeirio at wasanaethau cymorth eraill? h.y. *TAF / MIA*(Tîm o amgylch y teulu – Rhondda Cynon Taf, Cymorth Ymyriadau Lluosog – Merthyr Tudful)Gweler canllawiau *MARF* i gael rhagor o wybodaeth. |  | Does dim modd atgyfeirio heb ganiatâd.Ble mae cofnod o'r caniatâd yn cael ei gadw? |
| Os nad yw'r rhiant/gwarcheidwad wedi rhoi caniatâd, neu os nad yw'n gwybod am yr atgyfeiriad yma, rhowch reswm am hynny. |  | Dyddiad: |
| 11. Anfonwch y ffurflen yma drwy e-bost diogel at yr Hwb Diogelu Amlasiantaeth yng Ngorsaf Heddlu Pontypridd |
| **Hwb Diogelu Amlasiantaeth Cwm Taf, Gwasanaethau i Blant, Gorsaf Heddlu Pontypridd, Berw Road, Pontypridd,** **CF37 2TR** **Rhif Ffôn RhCT:** 01443 742928 **Rhif Ffôn Merthyr Tudful:** 01443 743619**Rhif Ffôn (Iechyd):** 01443 742949 |
| Noder bod caniatâd y rhieni/gwarcheidwaid yn ofynnol ar gyfer yr atgyfeiriad yma (neu ar gyfer unrhyw gymorth a ddaw yn ei sgil), oni bai y byddai hynny'n rhoi'r plentyn/plant mewn perygl uniongyrchol o niwed pellach. Mae'r Hwb Diogelu Amlasiantaeth yn cynnwys staff o'r Gwasanaethau i Blant, y Gwasanaeth Iechyd, yr Heddlu, y Gwasanaeth Addysg a'r Gwasanaeth Prawf. Bydd rhannu gwybodaeth gan yr asiantaethau yma yn llywio'r ymateb mwyaf priodol i'r atgyfeiriad.*(Gweler y canllawiau ar gyfer y ffurflen yma (C1) a/neu cysylltwch â'r Hwb am drafodaeth cyn ei hanfon)* |